



protect. teach. love.®

Instrukcja

Staywell ® Drzwi dla dużych kotów / małych psów



Przed rozpoczęciem przeczytaj instrukcję

200

Serie
Série
Serie
Serie
Serie

W dalszej części Radio Systems Corporation, Radio Systems PetSafe Europe Ltd., Radio Systems Australia Pty Ltd. oraz wszelkie inne podmioty stowarzyszone lub marki Radio Systems Corporation mogą być określane łącznie jako „My” lub „Nas”.

WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

używanych
w tym przewodniku



To jest symbol ostrzegawczy. Służy do ostrzegania o potencjalnych zagrożeniach obrażeń ciała. Przestrzegaj wszystkich komunikatów bezpieczeństwa, które następują po tym symbolu, aby uniknąć możliwych obrażeń lub śmierci.

⚠ WARNING

OSTRZEŻENIE oznacza niebezpieczną sytuację, która, jeśli się jej nie uniknie, może spowodować śmierć lub poważne obrażenia.

⚠ CAUTION

UWAGA, używana razem z symbolem ostrzegawczym, wskazuje na niebezpieczną sytuację, która, jeśli się jej nie uniknie, może spowodować niewielkie lub umiarkowane obrażenia.

NOTICE

UWAGA jest stosowana w odniesieniu do praktyk niezwiązanych z obrażeniami ciała.

⚠ WARNING

• Kiedy w domu są dzieci, ważne jest, aby wziąć pod uwagę drzwi dla zwierząt, ponieważ drzwi dla zwierząt mogą zostać niewłaściwie użyte przez dziecko, co spowoduje, że dziecko będzie miało dostęp do potencjalnych zagrożeń, które mogą znajdować się po drugiej stronie drzwi dla zwierząt. Nabywcy/właściciele domów z basenami powinni upewnić się, że drzwi dla zwierząt są stale monitorowane i że basen ma odpowiednio bariery wejścia. Jeśli wewnątrz lub na zewnątrz domu pojawi się nowe zagrożenie, do którego można dostać się przez drzwi dla zwierząt, Radio Systems Corporation zaleca odpowiednie zabezpieczenie dostępu do zagrożenia lub usunięcie drzwi dla zwierząt. Panel zamykający lub zamek, jeśli dotyczy, jest dostarczany w celach estetycznych i energooszczędnych i nie jest przeznaczony jako urządzenie zabezpieczające. Radio Systems Corporation nie ponosi odpowiedzialności za niezamierzone użycie, a nabywca tego produktu przyjmuje pełną odpowiedzialność za nadzór nad otworem, który tworzy.

• Narzędzia elektryczne. Ryzyko poważnych obrażeń; przestrzegaj wszystkich instrukcji bezpieczeństwa dotyczących narzędzi elektrycznych. Zawsze zakładaj odpowiedni sprzęt bezpieczeństwa.

⚠ CAUTION

• Użytkownik przed instalacją musi zapoznać się ze wszystkimi przepisami budowlanymi, które mogą mieć wpływ na montaż drzwi dla zwierząt, wraz z licencjonowanym wykonawcą, jego przydatność w danej instalacji. Te drzwi dla zwierząt nie są drzwiami przeciwpożarowymi. Ważne jest, aby właściciel i wykonawca rozważyli wszelkie ryzyka, które mogą występować wewnątrz lub na zewnątrz drzwi dla zwierząt, a także wszelkie ryzyka, które mogą powstać w wyniku późniejszych zmian w Twojej nieruchomości i w jaki sposób mogą one mieć związek z istnieniem i użytkowaniem, w tym niewłaściwym użytkowaniem drzwi dla zwierząt.

• Upewnij się, że używasz mocnych nożyczek do cięcia elementów przedłużających tunel. • Podczas cięcia powierzchni metalowej uważaj na ostre krawędzie, aby uniknąć obrażeń.

NOTICE

• Zachowaj tę instrukcję wraz z ważnymi dokumentami; pamiętaj o przekazaniu

• Jeśli drzwi domu lub instalacji zostaną niewłaściwie używane, drzwi dla zwierząt muszą być wypoziomowane, aby mogły się prawidłowo otwierać.

• Podczas stosowania szablonu do cięcia należy zachować odstęp co najmniej 75 mm między spodem i bokami drzwi a zewnętrzną krawędzią szablonu, aby zachować integralność strukturalną drzwi.

• Dokręć śruby za pomocą ręcznego śrubokręta. Nie dokręcaj ich zbyt mocno. Zbyt mocne dokręcenie może spowodować odkształcenie ramy drzwi dla zwierząt.

• Nie jest możliwe wycinanie otworów w szkłe hartowanym lub szybie podwójnej, z wyjątkiem momentu produkcji. Skonsultuj się z profesjonalnym szklarzem lub producentem szkła, aby zainstalować drzwi dla zwierząt w szklanych drzwiach lub oknie.

PetSafe® ...

Dziękujemy za wybranie marki PetSafe®. Naszą misją jest bycie najbardziej zaufaną marką w zakresie doświadczeń związanych z posiadaniem zwierząt domowych. Chcemy zapewnić bezpieczeństwo Twojego pupila, dostarczając Ci produkty i techniki, które stworzą dla niego najbardziej komfortowy styl życia. Jeśli masz jakiegokolwiek pytania, skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta. Aby uzyskać listę numerów telefonów do Centrum Obsługi Klienta, odwiedź naszą stronę internetową **www.petsafe.net**.

Aby uzyskać jak największą ochronę w ramach gwarancji, zarejestruj swój produkt

w ciągu 30 dni na stronie **www.petsafe.net**. Rejestrując i zachowując paragon, będziesz cieszyć się pełną gwarancją produktu, a jeśli kiedykolwiek będziesz musiał zadzwonić do Centrum Obsługi Klienta, będziemy mogli pomóc Ci szybciej. Co najważniejsze, PetSafe® nigdy nie prześle ani nie sprzeda Twoich cennych informacji nikomu. Pełne informacje dotyczące gwarancji są dostępne online na stronie **www.petsafe.net**.



Kot



Pasuje do okien i drzwi szklanych,
pojedynczych
i podwójnych*



Pasuje do
PVC/uPVC/metalu



Pasuje do drzwi
tarasowych/przesuwnych*



4-drożny system
blokowania



Mały Pies



Pasuje do drzwi
drewnianych



Tunel w zestawie jest
odpowiedni do
większości grubości
drzwi

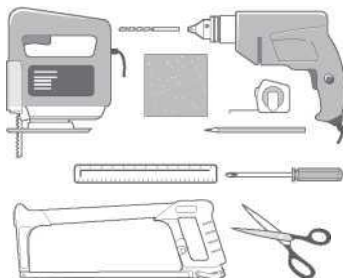
Wszystkie drzwi dla zwierząt PetSafe® pasują do dowolnych drzwi lub przegród, chociaż mogą być wymagane dodatkowe materiały i umiejętności majsterkowania. * Nie jest możliwe wycinanie otworów w hartowanym szkle lub podwójnych szybach, z wyjątkiem momentu produkcji.

Skonsultuj się ze szklarzem.

Przed montażem drzwi dla zwierząt prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższą instrukcją.

Wymagane narzędzia

- Ołówek
- Linijka
- Piła wyrzynarka lub otwornica
- Wiertarka
- 13 mm (wiertło $\cdot r_0$)
- Śrubokręt
- Taśma miernicza
- Papier ścierny
- Nożyczki
- Piła ręczna lub przecinak do śrub
- Klej silikonowy (opcjonalnie)
- Taśma klejąca (opcjonalnie)



Pomiar i znakowanie

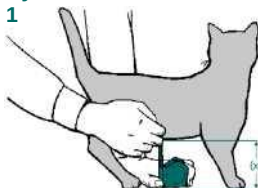
Zmierz wysokość brzucha swojego pupila (x). Zazwyczaj wynosi ona od 100 mm do 150 mm (**Ryc.1**).

Zaznacz ten pomiar na zewnętrznej stronie drzwi i narysuj prostą linię poziomą (**rys. 2**).

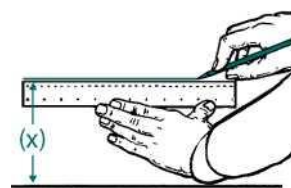
Pamiętaj, że ta linia ostatecznie będzie tam, gdzie będzie dno otworu, który wytniesz w drzwiach. Rama drzwi dla zwierząt będzie nieco niższa. W razie potrzeby tę linię można lekko podnieść, aby to uwzględnić.

Podczas stosowania szablonu do cięcia należy zachować odstęp co najmniej 75 mm między dołem i bokami drzwi a zewnętrzną krawędzią szablonu do cięcia, aby zachować integralność strukturalną drzwi.

Rys. 1



Rys. 2



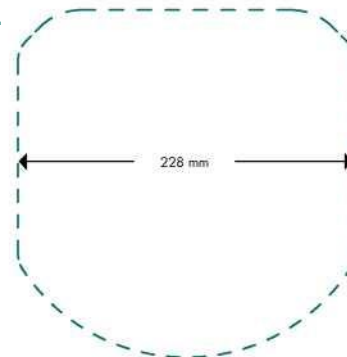
Wycinanie otworu na drzwi dla zwierząt

a) W drewnie i PVC/uPVC/metalu

Drzwi dla zwierząt wymagają wycięcia o szerokości 228 mm (**rys. 3**).



Rys. 3



Dane nie są skalowane — aby uzyskać najlepsze rezultaty, należy skorzystać z załączonego szablonu do wycinania.

b) W szkłe

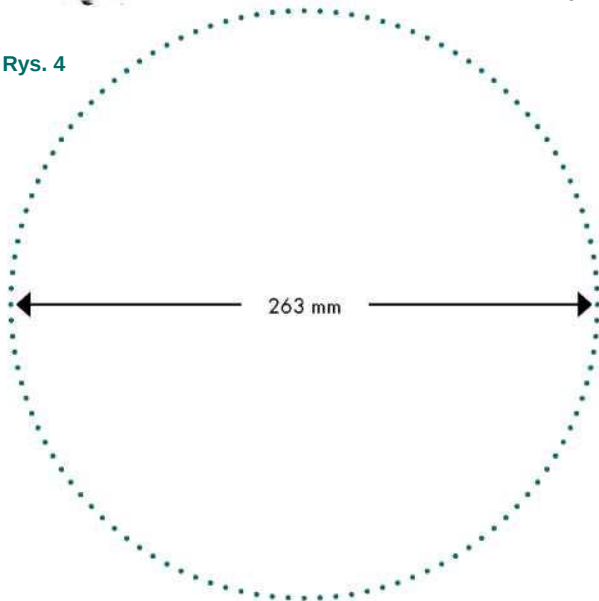


Okna i drzwi szklane, pojedyncze i podwójne*

*** Nie jest możliwe wycinanie otworów w szkłe hartowanym lub podwójnych szybach zespolonych, z wyjątkiem okresu produkcji. Prosimy o konsultację ze szklarzem.**

Drzwi dla zwierząt wymagają wycięcia w kształcie koła o średnicy 263 mm (rys. 4).

Rys. 4



Dane nie są zgodne ze skalą — aby uzyskać najlepsze rezultaty, należy skorzystać ze wskazówek glazurnika zawartych w załączonym szablonie do cięcia.



c) W drzwiach

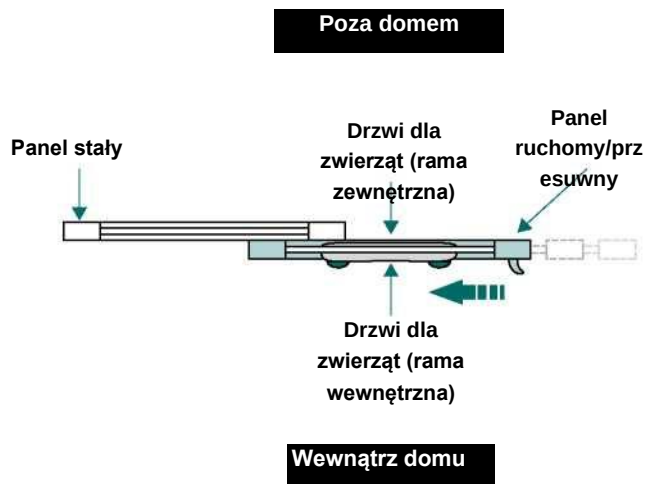
tarasowych/przesuwnych

* Nie jest możliwe wycinanie otworów w szkłe hartowanym lub podwójnych szybach zespolonych, z wyjątkiem okresu produkcji. Prosimy o konsultację ze szklarzem.

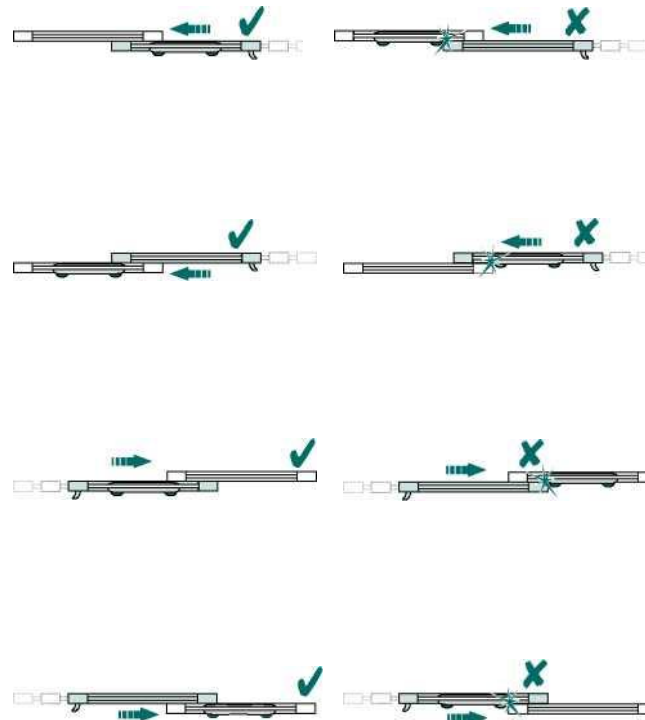
Postępuj zgodnie z instrukcjami dotyczącymi „Szkła”, korzystając z załączonego szablonu do cięcia, który polecisz szklarzowi.

Miejsce montażu drzwiczek dla zwierząt zależy od sposobu otwierania drzwi tarasowych/przesuwnych.

Tylko przykład:



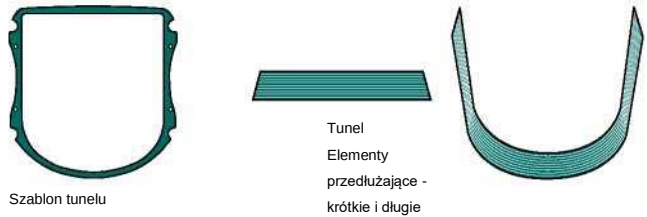
Wybierz odpowiednie okucia do TWOICH drzwi tarasowych/przesuwnych:



Opcjonalne mocowanie tunelu



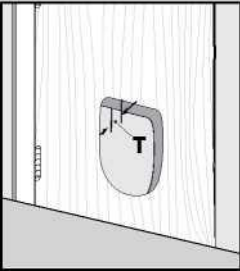
W razie potrzeby opcjonalny tunel powinien zostać zamontowany na tym etapie. Użyj tunelu, aby wypełnić lukę między ramą zewnętrzną i wewnętrzną, tworząc krótkie przedłużenie drzwi dla zwierząt.



Rys. 5

Zmierz najgrubszą część (T) wycięcia . Zanotuj ten pomiar (Rys. 5) .

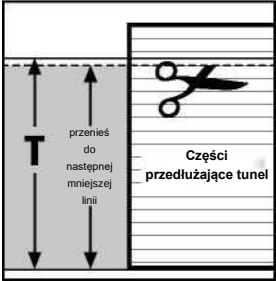
W zależności od grubości drzwi, szablon tunelu i elementy przedłużające tunel mogą nie być potrzebne lub elementy przedłużające tunel mogą wymagać przycięcia do montażu. Użyj „Prowadnicy cięcia elementów przedłużających tunel” (Tabela 1), aby to ustalić.



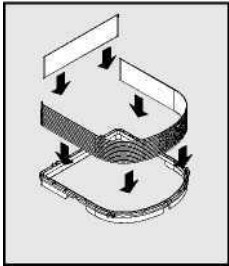
WYKRES 1

Przewodnik po cięciu elementów przedłużających tunel	
Grubość wycięcia (T)	Instrukcje cięcia elementów przedłużających tunel
5 mm do 13 mm	NIE używaj przedłużeń tunelu ani szablonu tunelu.
od 13 mm do 44 mm	Jeśli grubość wycięcia (T) nie pokrywa się z rowkiem na przedłużeniu tunelu, należy wykonać cięcie do następnego rowka, który jest mniejszy niż grubość wycięcia (T) (patrz rys. 6) . Należy użyć szablonu tunelu i elementów przedłużenia tunelu.
od 44 mm do 51 mm	Nie jest wymagane cięcie elementów przedłużających tunel. Użyj szablonu tunelu i elementów przedłużających tunel.

FIG. 6



Rys. 7

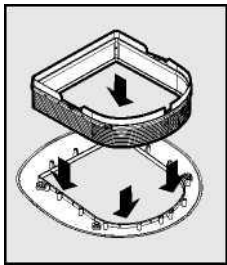


Włóż długie przedłużenie tunelu do kanału odcinka w kształcie litery „U” szablonu tunelu. Włóż krótkie przedłużenie tunelu do kanału odcinka prostego szablonu tunelu (rys. 7) .

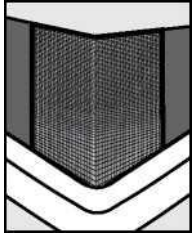
Odwróć zmontowany tunel i włóż elementy przedłużające zmontowany tunel pomiędzy słupki ramy a krawędź otworu kłapy zewnętrznej ramy (ramy bez kłapy). Szablon tunelu powinien być skierowany do góry (rys. 8) .

OPCJONALNIE: Użyj taśmy klejącej w narożnikach elementów przedłużających tunel, aby pomóc zamocować je na miejscu i zwiększyć odporność na warunki atmosferyczne (rys. 9) .

Rys. 8



Rys. 9



Montaż drzwi dla zwierząt

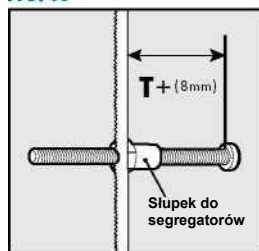
PetSafe są wyposażone w czerwone zamki czterokierunkowe od wewnątrz domu.

Przed zainstalowaniem drzwiczek dla zwierząt należy ustalić, jaka długość śrub jest potrzebna do instalacji. W zależności od grubości drzwiczek śruby mogą wymagać przycięcia piłką do metalu lub przecinakiem do śrub. Jeśli śruby są za długie, zaślepki nie będą pasować. Skorzystaj z „Przewodnika po wyborze śrub” (Tabela 2), aby wybrać śrubę, której należy użyć, i sprawdzić, czy należy ją przyciąć do instalacji.

WYKRES 2

Przewodnik po wyborze śrub		
Długość śruby	Grubość wycięcia (T)	Instrukcje przycinania
Śruba 15 mm 	od 5 mm do 14 mm	Nie wymaga przycinania.
Śruba 37mm 	14 mm do 27 mm	Przykręć śrubę do grubości drzwi (T) + 8 mm (rys. 10).
	od 27 mm do 36 mm	Nie wymaga przycinania.
Śruba 53 mm 	od 36 mm do 43 mm	Przykręć śrubę do grubości drzwi (T) + 8 mm (rys. 10).
	od 43 mm do 51 mm	Nie wymaga przycinania.

FIG. 10

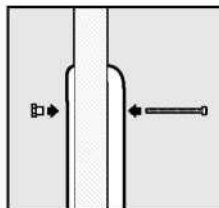


Aby przyciąć śrubę, włóż zacisk na koniec śruby, aby zabezpieczyć gwint. Używając zacisku jako przewodnicy, prztnij śrubę na odpowiednią długość za pomocą piły do metalu lub obcinaka do śrub (rys. 10). Po przycięciu na odpowiednią długość usuń zacisk, aby oczyścić gwinty śrub. Powtórz proces z pozostałymi śrubami.

OPCJONALNIE: Jeśli grubość wycięcia w

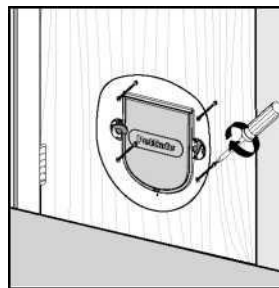
drzwiach (T) wynosi 25 mm lub więcej, włóż prowadnice śrub do otworów na śruby na tylnej stronie wewnętrznej ramy (rama z kłapką i zamkami 4-drożnymi) (rys. 11). Prowadnice śrub pomagają prowadzić śruby przez otwory na śruby z wewnętrznej ramy do zewnętrznej ramy.

Rys. 12



Umieść ramę zewnętrzną (z zamontowanymi potrzebnymi do instalacji) do wycięcia. Następnie umieść wewnętrzną ramę w wycięciu, wyrównując ją z zewnętrzną ramą. Włóż słupki łączące do otworów na śruby w zewnętrznej ramie od tyłu drzwi (rys. 12). Przytrzymaj słupkę łączącą na miejscu i włóż odpowiedniej długości śrubę do otworów na śruby w wewnętrznej ramie.

Rys. 13



Przydatna wskazówka: Zajrzyj przez

otwory na śruby, aby łatwiej dopasować wewnętrzne i zewnętrzne ramy.

Użyj śrubokręta, aby równomiernie dokręcić śruby w całej ramie (rys. 13). Po dokręceniu śrub sprawdź, czy kłapa swobodnie się obraca i wraca do środka, aby spotkać się z magnesem na spodzie wewnętrznej ramy. Może być konieczne wyregulowanie śrub, aby upewnić się, że ramy zakrywają wycięcie, a kłapa swobodnie się obraca.

UWAGA: Do dokręcania śrub użyj ręcznego śrubokręta. Nie dokręcaj zbyt mocno. Nadmierne dokręcanie może spowodować odkształcenie ramy drzwi dla zwierząt.

Rys. 11

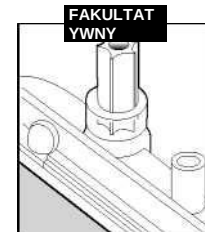
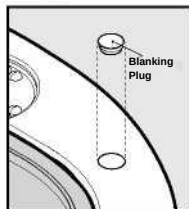


FIG. 14



Aby uzyskać polerowany wygląd, włóż zaślepki w otwory na śruby w ramach wewnętrznych i zewnętrznych (rys. 14).

OPCJONALNIE: Nałóż klej silikonowy na wewnętrzną stronę progu w miejscu styku ościeżnicy, przedłużeń tunelu i szablonu tunelu, aby zapewnić odporność na warunki atmosferyczne.

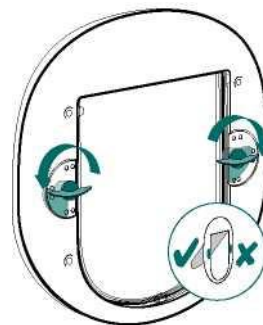
Korzystanie z 4-kierunkowej blokady



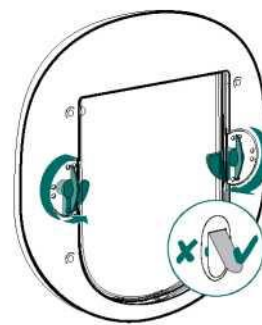
PetSafe są wyposażone w czerwone zamki czterokierunkowe od wewnątrz domu.

Zamki czterokierunkowe umożliwiają kontrolę dostępu Twojego zwierzęcia do domu i poza nim.

Dobrym pomysłem jest nieużywanie zamków 4-drożnych, dopóki Twój pupil nie będzie dobrze zaznajomiony z korzystaniem z drzwi. Twój pupil może być dezorientowany, dlatego je zainstalowałeś.



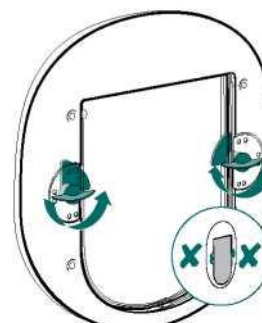
• Tylko wyjście



Tylko do środka



Wejście i wyjście



Pełna blokada

Naucz swojego zwierzaka korzystać z drzwiczek dla zwierząt

Większość zwierząt domowych nauczy się korzystać z drzwiczek dla zwierząt niemal od razu, ale niektóre mogą być na początku trochę nerwowe. Poniższe wskazówki pomogą Twojemu pupilowi w pełni wykorzystać wolność na zewnątrz i komfort w pomieszczeniu - czego chcesz dla swojego pupila - i co zapewniają Twoje nowe drzwiczki dla zwierząt.

Najważniejszą zasadą jest cierpliwość wobec swojego zwierzaka. Nie spiesz się. Pozwól swojemu zwierzakowi samemu wypracować, że może wchodzić i wychodzić przez drzwi. Nie zmuszaj go do przechodzenia przez klapę, bo może się przestraszyć.

Wielu właścicieli zwierząt domowych montuje drzwi dla zwierząt, gdy się przeprowadzają. Jeśli dotyczy Cię, upewnij się, że Twój pupil zna swoje otoczenie, zanim zamontujesz drzwi dla zwierząt. Zabieraj go na nadzorowane wycieczki na zewnątrz na smyczy i upewnij się, że czuje się bezpiecznie i komfortowo w nowym środowisku wewnętrznym. Koty szczególnie mogą rozwinąć długotrwałe lęki w nieznanym otoczeniu.

Po zainstalowaniu drzwi dla zwierząt zostaw klapkę otwartą na jakiś czas. Możesz to zrobić, używając długiego paska taśmy maskującej; otwórz klapkę i użyj taśmy, aby utrzymać ją otwartą, mocując drugi koniec taśmy do powierzchni powyżej. Upewnij się, że mocowanie jest bezpieczne, aby klapka nie mogła przypadkowo spaść. Pozwól swojemu pupilowi się z nią zapoznać i swobodnie wchodzić i wychodzić.

Ustal powód, dla którego Twój pupil będzie korzystał z drzwi. W przypadku kotów dobrym powodem jest jedzenie. Najpierw nakarm kota przy drzwiach, w środku, a następnie przy drzwiach na zewnątrz. Powtarzaj tak często, jak potrzebujesz. Większość kotów, zwłaszcza kocięta, ma również silną potrzebę wolności, być może polowania. Koty są również zwierzętami społecznymi — lubią towarzystwo innych kotów. Może to być kolejny powód, dla którego będą eksplorować na zewnątrz.

Psy można nauczyć korzystania z drzwiczek dla zwierząt w ciągu kilku godzin. Psy reagują na zachętę, powtarzanie, a zwłaszcza zabawę, więc dlaczego nie używać drzwiczek jako części gry? Np. rzucając piłkę przez drzwiczki dla zwierząt. Głaszcz i gratuluj psu, gdy drzwiczki dla zwierząt są używane prawidłowo. Powtarzaj kilka razy gratulowanie psu za każdym razem, gdy korzysta z drzwiczek dla zwierząt.

Jeśli jest to coś nowego dla Twojego pupila, nauczanie go, jak tego używać, może wymagać trochę cierpliwości. Kiedy Twój pupil robi postępy, chwal go bardzo - zasłużył na to!

Instrukcje montażu klapy zamiennej

1. Sprawdź wewnątrz domu, czy zamki czterokierunkowe są w pozycji wyłączonej (aby umożliwić wejście i wyjście).
2. Mocno, ale ostrożnie podważ zawiasy na klapie od wewnętrznej strony ramy. Łatwiej będzie Ci zdjąć drzwiczki dla zwierząt z drzwi. Jeśli tak, powinienes usunąć zaślepki, aby odsłonić śruby i słupki zaciskowe, które powinienes odkręcić. Po zdjęciu wewnętrzna rama odsunie się od drzwi i można będzie zdjąć klapę.
3. Włóż nową klapkę do wewnętrznej ramki, upewniając się, że napis PetSafe ® jest widoczny od lewej do prawej.
4. W razie potrzeby ponownie umieść ościeżnice drzwi dla zwierząt w otworze w drzwiach i użyj śrub i słupków zaciskowych, aby mocno zamocować je z powrotem na miejscu. Uważaj, aby nie dokręcić śrub zbyt mocno. Ponownie zakryj otwory na śruby zaślepkami.
5. Na koniec należy ustawić zamki 4-kierunkowe w żądanym położeniu.

Wymienne klapy są dostępne online na stronie www.petsafe.net lub kontaktując się z Biurem Obsługi Klienta. Aby uzyskać listę numerów telefonów do Biura Obsługi Klienta, odwiedź naszą stronę internetową www.petsafe.net.

Czyszczenie drzwiczek dla zwierząt

Drzwiczki dla zwierząt wykonane są z najwyższej jakości materiału i wyposażone w wzmocnioną klapkę. Zostały zaprojektowane tak, aby służyły przez wiele lat.

Aby zachować jego wygląd, wystarczy od czasu do czasu przetrzeć go wilgotną ściereczką.

CE

Urządzenie zostało zatwierdzone do użytku w krajach UE i dlatego posiada oznaczenie **CE**. Cała niezbędna dokumentacja jest dostępna na stronie internetowej: www.obroza-elektryczna.pl Zmiany parametrów technicznych, funkcji i błędów w druku są zastrzeżone.

Serwis i dystrybucja
Reedog s.r.o

Sedmidomky 459/8
101 00 Praga 10
Czechy
Tel: +48 579 061 399
E-mail: info@obroza-elektryczna.pl